

صناعات قطر (ش.م.ق)

البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة غير المدققة

٣٠ يونيو ٢٠١٠

تقرير مراجعة البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة إلى مجلس الإدارة صناعات قطر (ش.م.ق)

المقدمة

لقد راجعنا البيانات المالية المرحلية المختصرة المرفقة لشركة صناعات قطر ش.م.ق ("الشركة") وشركاتها التابعة والمشاريع المشتركة (يشار إليهم جميعاً بـ "المجموعة") كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ والتي تتضمن بيان المركز المالي المرحلي الموحد كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ والبيانات المرحلية الموحدة للدخل والدخل الشامل والتدفقات النقدية والتغيرات في حقوق المساهمين لفترة الستة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات المتممة لها. إن إدارة المجموعة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية. إن مسئوليتنا هي إصدار نتيجة مراجعة حول هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة استناداً إلى أعمال المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي لإجراءات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل المدقق المستقل للمؤسسة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية إجراء استفسارات من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية ، وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة يقل كثيراً عن نطاق تدقيق يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية ، وبالتالي لا نستطيع الحصول على التأكيد الذي يمكن أن نحصل عليه عن كافة الأمور الهامة خلال أعمال تدقيق. وعليه فإننا لا نبدي رأياً حول تدقيق هذه البيانات المالية المرحلية.

نتيجة المراجعة بتحفظ

استناداً إلى مراجعتنا لم يرد إلى علمنا ما يستدعي الاعتقاد بأن البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة لم يتم إعدادها ، من كافة النواحي المادية ، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤.

عن إرنست ويونغ

تيموثي فنبار سكستون

سجل مراقبي الحسابات رقم ١١٤

الدوحة في ٤ أغسطس ٢٠١٠

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان الدخل المرحلي الموحد (غير المدقق)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠٠٩	٢٠١٠	
الف	الف	
ريال قطري	ريال قطري	إيضاح
(مراجعة)	(مراجعة)	
٤.٥٠٦.٩٧٤	٥.٤٤٦.١٥٧	الإيرادات
(٢.٩٥٠.٥٨٧)	(٢.٧٧٦.٣٧١)	تكلفة المبيعات
١.٥٥٦.٣٨٧	٢.٦٦٩.٧٨٦	إجمالي الربح
(٢.٠٢٩)	١٣٨.٧٤٢	حصة من نتائج الشركات الزميلة
١.١٦٥.٧١١	-	٣ إيرادات المنحة الحكومية
٢٩٨.١٨١	٢٣٤.٢٢١	إيرادات أخرى
(٦٧.٦٠١)	(٨٣.٩٩٧)	مصاريف البيع
(٢٦٣.٧٧٦)	(٢٦٦.٠٢٢)	المصاريف العمومية والإدارية
(٥٤.٧٢٧)	(٦١.٠٨٨)	تكاليف التمويل
٢.٦٣٢.١٤٦	٢.٦٣١.٦٤٢	ربح الفترة
٢.٦٣٠.٩٩٨	٢.٦٣٠.٢٨٩	ربح الفترة العائد إلى:
١.١٤٨	١.٣٥٣	المساهمين بالشركة الأم
٢.٦٣٢.١٤٦	٢.٦٣١.٦٤٢	حصة الأقلية
٤.٧٨	٤.٧٨	٥ العائد الأساسي والمخفف للسهم (بالريال للسهم)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد (غير المدقق)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠٠٩	٢٠١٠	
الف	الف	
ريال قطري	ريال قطري	
(مراجعة)	(مراجعة)	
٢.٦٣٢.١٤٦	٢.٦٣١.٦٤٢	ربح الفترة
(١٨.٨٠٢)	٢٢.٠٦٤	إيرادات شاملة أخرى:
٣٠٥.٣٢١	(٢٢٧.٤٥٩)	صافي ربح (خسارة) من الاستثمارات المالية المتاحة للبيع
٢٨٦.٥١٩	(٢٠٥.٣٩٥)	صافي (خسارة) ربح غير محقق من تحوطات التدفق النقدي
٢.٩١٨.٦٦٥	٢.٤٢٦.٢٤٧	إيرادات (خسائر) شاملة أخرى للفترة
		إجمالي الدخل الشامل للفترة
٢.٩١٧.٥١٧	٢.٤٢٤.٨٩٤	توزيع إجمالي الدخل الشامل للفترة على:
١.١٤٨	١.٣٥٣	المساهمين بالشركة الأم
٢.٩١٨.٦٦٥	٢.٤٢٦.٢٤٧	حصة الأقلية

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان المركز المالي المرحلي الموحد (غير مدقق)

في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة) (معدلة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	إيضاحات	
			الموجودات
			الموجودات غير المتداولة
٧.٥١١.٤٢٢	٨.٥٥٧.٩٧٧	٦	عقارات وآلات ومعدات
٨.١٢١.١٨٥	٩.٢٧١.٥٠٣	٧	مشاريع قيد التطوير
١٩٦.٧٣١	١٩٥.٤١١		عقار استثماري
٩٥.٧٩٩	٩٥.٧٩٩		موجودات غير ملموسة
١.٤١٢.٤٠١	١.٦٢٤.٥٩١	٨	استثمار في شركات زميلة
٢٨٨.٦٣٠	٣١٠.٦٩٤		استثمارات متاحة للبيع
١٣٣.٦٩٧	١٣٩.٩٦٧		مواد حفازة
١.١٢٥	١.١١٨		موجودات غير متداولة أخرى
<u>١٧.٧٦٠.٩٩٠</u>	<u>٢٠.١٩٧.٠٦٠</u>		
			الموجودات المتداولة
١.٣٧٦.٩٤٨	١.٧٠٣.٩٧٤		بضاعة
١.٥٢٧.٠٤٠	١.٦٣٧.٠٧٨		مدينون ومصاريف مدفوعة مقدما
٤٩١.٧٤٢	٥٠٥.٢٠٣	١٤	مبالغ مستحقة من أطراف ذات علاقة
١٢٨.٥٠٥	١٤٣.٠٠٦		استثمارات محتفظ بها للمتاجرة
٢.٢٧٧	-	٩	موجودات مالية أخرى
٥.٨٣٣.٧٨٦	٤.٠٨٣.٦٢٥	١٠	نقد وودائع قصيرة الأجل
<u>٩.٣٦٠.٢٩٨</u>	<u>٨.٠٧٢.٨٨٦</u>		
<u>٢٧.١٢١.٢٨٩</u>	<u>٢٨.٢٦٩.٩٤٦</u>		إجمالي الموجودات
			حقوق المساهمين والمطلوبات
			حقوق المساهمين
٥.٥٠٠.٠٠٠	٥.٥٠٠.٠٠٠	١١	رأس المال
١٤٢.٧٤٧	١٤٢.٧٤٧		احتياطات قانونية
١٤٢.٢٦٢	١٦٤.٣٢٦		تغيرات متراكمة في القيمة العادلة
(٢٩٣.٦١٩)	(٥٢١.٠٧٨)		احتياطي التحوط
١٠.٧٧١.٢٧٣	١٣.٤٠١.٥٦٢		أرباح مدورة
٢.٧٥٠.٠٠٠	-		توزيعات أرباح
<u>١٩.٠١٢.٦٦٣</u>	<u>١٨.٦٨٧.٥٥٧</u>		حقوق المساهمين بالشركة الأم
١٢.٨٣٥	١٢.٦١٤		حقوق الأقلية
<u>١٩.٠٢٥.٤٩٨</u>	<u>١٨.٧٠٠.١٧١</u>		إجمالي حقوق المساهمين

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان المركز المالي المرحلي الموحد (غير مدقق) - تامة

في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة) (معدلة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	إيضاحات	
			المطلوبات غير المتداولة
٥.٦٩١.٧٢٧	٦.٧٩٢.٥٧٠	١٢	قروض وتسهيلات تحمل فوائد
١٧٩.٥٥٨	١٩٤.٣٧٣		مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
٢٥٩.٩٣٢	٤٧٥.٧٦٧	٩	مطلوبات مالية أخرى
<u>٦.١٣١.٢١٧</u>	<u>٧.٤٦٢.٧١٠</u>		
			المطلوبات المتداولة
١.١٥١.٤٠٢	١.٠٦٢.٦٦٠		دائنون ومبالغ مستحقة الدفع
٤٧٨.٣٤٥	٥٥١.٣٢١	١٤	مبالغ مستحقة لأطراف ذات علاقة
٢٨.١٠٣	٢٥.٦٤٨	٩	مطلوبات مالية أخرى
٣٠٦.٧٢٤	٤٦٧.٤٣٦	١٢	قروض وتسهيلات تحمل فوائد
<u>١.٩٦٤.٥٧٤</u>	<u>٢.١٠٧.٠٦٥</u>		
<u>٨.٠٩٥.٧٩١</u>	<u>٩.٥٦٩.٧٧٥</u>		إجمالي المطلوبات
<u>٢٧.١٢١.٢٨٩</u>	<u>٢٨.٢٦٩.٩٤٦</u>		إجمالي حقوق المساهمين والمطلوبات

.....
يوسف حسين كمال
وزير الاقتصاد والمالية
نائب رئيس مجلس الإدارة

.....
عبد الله بن حمد العطية
نائب رئيس الوزراء ووزير الطاقة والصناعة
رئيس مجلس الإدارة والعضو المنتدب

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد (غير مدقق)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠٠٩	٢٠١٠	
الف	الف	
ريال قطري	ريال قطري	
(مراجعة)	(مراجعة)	
٢.٦٣٢.١٤٦	٢.٦٣١.٦٤٢	الأنشطة التشغيلية
		ربح الفترة
		تعديلات للبنود التالية :
٢٤٦.٩٣٢	٢٨٨.٨٧٢	الاستهلاك والإطفاء
٢٢.٢٩٩	٢٧.٨٩٦	المخصص لمكافحة نهاية الخدمة للموظفين
٢٣.٧٦٠	-	المخصص لانخفاض القيمة السوقية للبضاعة
٦.٣٥٤	(١٢.٨٧٤)	خسارة (ربح) من استبعاد استثمارات للمتاجرة
-	(٨٥٤)	عكس مخصص فائض
٢.٠٢٩	(١٣٨.٧٤٢)	حصة من نتائج الشركات الزميلة
٥٠٥	٣.٤٨٣	خسارة من استبعاد عقارات وآلات ومعدات
٥٤.٧٢٧	٦١.٠٨٨	تكاليف التمويل
-	(٩٦.٧٨٧)	إيرادات فوائد
٢.٩٨٨.٧٥٢	٢.٧٦٣.٧٢٤	
		التغيرات في رأس المال العامل:
٩١٤.٣٦٣	(٣٢٧.٠٢٦)	المخزون
(٨٢.٤٦٦)	(١٢٣.٤٩٩)	الذمم المدينة ومصاريف مدفوعة مقدماً ولدى أطراف ذات علاقة
(١.١١٤.١٩١)	(١٥.٧٦٧)	الذمم الدائنة ومبالغ مستحقة الدفع ولأطراف ذات علاقة
٢.٧٠٦.٤٥٨	٢.٢٩٧.٤٣٢	نقد من الأنشطة التشغيلية
(٥٤.٧٢٧)	(٦٠.٨٦٧)	تكاليف تمويل مدفوعة
(٢٣.٦٢٧)	(١٣.٠٨١)	مكافآت نهاية الخدمة للموظفين مدفوعة
٢.٦٢٨.١٠٤	٢.٢٢٣.٤٨٤	صافي النقد من الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
٧٤	٢.٠٤٦	عائدات من استبعاد عقارات وآلات ومعدات
(٤٠٨.٩٩٣)	(١.٥٠٥.١٠٧)	شراء عقارات وآلات ومعدات
(٢١.٤٢٤)	(١٩.٢٩٦)	شراء مواد حفازة
(١.٦٦٤.٨٤٦)	(٩٦٩.١١٧)	صافي الحركة في مشاريع قيد التطوير
(٣٩.٤٧٨)	-	شراء استثمارات متاحة للبيع
(٩٣.٧٩٩)	٧	صافي الحركة في الموجودات الأخرى
٤٦.٤٤٦	٣٢.٨٦٨	أرباح موزعة مستلمة من شركات زميلة
١.٣٥٦	(١.٦٢٧)	صافي الحركة في الاستثمارات للمتاجرة
١.٨٢٩.٢٨٠	(٣٦١.٤٤٥)	صافي الحركة في ودائع تستحق بعد ٩٠ يوماً
-	٩٧.٦٣٦	فوائد مستلمة
-	(١١٨.١٠٥)	شراء شركة زميلة
(٣٥١.٣٨٤)	(٢.٨٤٢.١٤٠)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة الاستثمارية

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد (غير مدقق) - تنمة
للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠٠٩	٢٠١٠	
الف	الف	
ريال قطري	ريال قطري	
(مراجعة)	(مراجعة)	
		الأنشطة التمويلية
		صافي الحركة في القروض
		أرباح موزعة مدفوعة
		أرباح موزعة مدفوعة إلى مساهمي الأقلية
		صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
		النقص في النقد والبنود المماثلة للنقد
		النقد والبنود المماثلة للنقد في أول الفترة
		النقد والبنود المماثلة للنقد في نهاية الفترة
(٧٤٥.٦٥٧)	١.٢٥٨.٦٢٤	
(٤.٤٠٠.٠٠٠)	(٢.٧٥٠.٠٠٠)	
(١.١٢٥)	(١.٥٧٤)	
(٥.١٤٦.٧٨٢)	(١.٤٩٢.٩٥٠)	
(٢.٨٧٠.٠٦٢)	(٢.١١١.٦٠٦)	
٥.٩٣٦.٢٢٧	٤.٨٤٠.٢٣١	
٣.٠٦٦.١٦٥	٢.٧٢٨.٦٢٥	

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

بيان التغيرات في حقوق المساهمين المرحلي الموحد (غير مدقق)

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠

للمساهمين بالشركة الأم

الإجمالي ألف ريال قطري	حقوق الأقلية ألف ريال قطري	الإجمالي ألف ريال قطري	توزيعات أرباح مقترحة ألف ريال قطري	أرباح مدورة ألف ريال قطري	احتياطي التحوط ألف ريال قطري	مجموع التغيرات في القيمة العادلة ألف ريال قطري	الاحتياطي القانوني ألف ريال قطري	رأس المال ألف ريال قطري	
١٨.٢٥٤.٤٦٢	١١.٤٩٣	١٨.٢٤٢.٩٦٩	٤.٤٠٠.٠٠٠	٨.٦٩٤.٥٨٩	(٦٣٤.٦٦٥)	١٤١.٢١٣	١٤١.٨٣٢	٥.٥٠٠.٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠٠٩ (مدقق)
٢.٩١٨.٦٦٥ (٤.٤٠١.١٢٥)	١.١٤٨ (١.١٢٥)	٢.٩١٧.٥١٧ (٤.٤٠٠.٠٠٠)	- (٤.٤٠٠.٠٠٠)	٢.٦٣٠.٩٩٨	٣٠٥.٣٢١	(١٨.٨٠٢)	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
				-	-	-	-	-	أرباح موزعة مدفوعة (إيضاح ١٣)
١٦.٧٧٢.٠٠٢	١١.٥١٦	١٦.٧٦٠.٤٨٦	-	١١.٣٢٥.٥٨٧	(٣٢٩.٣٤٤)	١٢٢.٤١١	١٤١.٨٣٢	٥.٥٠٠.٠٠٠	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠٠٩ (مراجع)
١٩.٠٦٠.٠٩٣	١٢.٨٣٥	١٩.٠٤٧.٢٥٨	٢.٧٥٠.٠٠٠	١٠.٨١٩.٤١٤	(٣٠٧.١٦٥)	١٤٢.٢٦٢	١٤٢.٧٤٧	٥.٥٠٠.٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٠ كما في التقرير السابق (مدقق)
(٣٤.٥٩٥)	-	(٣٤.٥٩٥)	-	(٤٨.١٤١)	١٣.٥٤٦	-	-	-	تصحيح أخطاء بالفترة السابقة (إيضاح ١٨)
١٩.٠٢٥.٤٩٨	١٢.٨٣٥	١٩.٠١٢.٦٦٣	٢.٧٥٠.٠٠٠	١٠.٧٧١.٢٧٣	(٢٩٣.٦١٩)	١٤٢.٢٦٢	١٤٢.٧٤٧	٥.٥٠٠.٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٠ (معدل)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

٢.٤٢٦.٢٤٧	١.٣٥٣	٢.٤٢٤.٨٩٤	-	٢.٦٣٠.٢٨٩	(٢٢٧.٤٥٩)	٢٢.٠٦٤	-	-	إجمالي الدخل الشامل للفترة
			٢.٧٥٠.٠٠٠)						
(٢.٧٥١.٥٧٤)	(١.٥٧٤)	(٢.٧٥٠.٠٠٠)	(-	-	-	-	-	أرباح موزعة مدفوعة (إيضاح ١٣)
		١٨.٦٨٧.٥٥		١٣.٤٠١.٥٦				٥.٥٠٠.٠٠٠	
١٨.٧٠٠.١٧١	١٢.٦١٤	٧	-	٢	(٥٢١.٠٧٨)	١٦٤.٣٢٦	١٤٢.٧٤٧	٠	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ (مراجع)

تشكل الإيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٨ جزءاً من هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١ الوضع القانوني والأنشطة

صناعات قطر ش.م.ق. ("الشركة") هي شركة مساهمة عامة أسست في دولة قطر في ١٩ إبريل ٢٠٠٣ وفقاً للمادة ٦٨ من قانون الشركات التجارية القطري رقم ٥ لسنة ٢٠٠٢ ولمدة ٥٠ سنة بموجب القرار رقم ٣٣ لسنة ٢٠٠٣ الصادر من وزارة الاقتصاد والتجارة بدولة قطر. إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة قطر. يقع مكتب الشركة المسجل في مدينة الدوحة بدولة قطر.

تعمل صناعات قطر وشركاتها التابعة والمشاركة (يشار إليهم جميعاً بـ "المجموعة") في دولة قطر وفي المنطقة الحرة بجبل على بدولة الإمارات العربية المتحدة.

إن النشاط الرئيسي لصناعات قطر هو العمل كشركة قابضة. إن هيكل شركات المجموعة المضمنة في هذه البيانات المالية المرحلية الموحدة لصناعات قطر ش.م.ق هو كالتالي:

نسبة الملكية	العلاقة	مكان التأسيس	أسم المنشأة
١٠٠٪	شركة تابعة	قطر	شركة قطر اسنيل ش.م.ق.
٨٠٪	مشروع مشترك	قطر	شركة قطر للبتر وكيمواويات المحدودة ش.م.ق.
٧٥٪	مشروع مشترك	قطر	شركة قطر للأسمدة ش.م.ق.
٥٠٪	مشروع مشترك	قطر	شركة قطر للإضافات البترولية المحدودة ش.م.ق.
٣٤٪	مشروع مشترك	قطر	شركة فريج العقارية ش.م.ق.

تمت الموافقة على إصدار البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة للمجموعة للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ من قبل رئيس مجلس الإدارة ونائب رئيس مجلس الإدارة بتاريخ ٤ أغسطس ٢٠١٠.

٢ أسس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد هذه البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم ٣٤ الخاص بالتقارير المالية المرحلية ، ويتم عرضها بالريال القطري وهو عملة العمل المستخدمة لأعمال وعرض البيانات للمجموعة. إن جميع المبالغ مدورة إلى أقرب الف ريال قطري باستثناء ما يذكر بخلاف ذلك.

لا تحتوي البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة على كل المعلومات والإفصاحات المطلوبة لإصدار بيانات مالية كاملة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. وبالتالي يجب أن تقرأ مع البيانات المالية للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ والإيضاحات المتممة لها. إضافة الى ذلك ليس بالضرورة أن تكون نتائج فترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ مؤشراً للنتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٠.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

٢ أسس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة (تتمة)

السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد البيانات المرحلية المختصرة الموحدة مطابقة لتلك المستخدمة في إعداد البيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ، باستثناء تطبيق معايير وتفسيرات جديدة اعتباراً من ١ يناير ٢٠١٠ كالتالي:

المعيار الدولي للتقارير المالية ٢ : الدفع على أساس الأسهم - معاملات المجموعة للدفع على أساس الأسهم المسددة نقداً

لقد تم تعديل هذا المعيار لإيضاح طريقة المحاسبة لمعاملات المجموعة للدفع على أساس الأسهم المسددة نقداً. هذا التعديل يلغي أيضاً التفسير ٨ والتفسير ١١. لم يكن لتطبيق هذا التعديل أي تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للمجموعة.

معيار المحاسبة الدولي ٣٩ : الأدوات المالية - التحقيق والقياس ، الأدوات المحوطة المؤهلة:
هذا التعديل يعالج تصنيف المخاطر ذات الجانب الواحد في أداة محوطة ، وتصنيف التضخم كخطر للتحوط أو جزء منه في حالات معينة. لم يكن للتعديل تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للمجموعة.

التفسير ١٧: توزيع موجودات غير نقدية على المالكين
يوفر هذا التفسير توجيهاً حول المحاسبة للترتيبات التي توزع فيها المؤسسة موجودات غير نقدية على المساهمين كتوزيع احتياطات أو كإرباح موزعة. لم يكن للتفسير تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للمجموعة.

تحسينات على المعايير الدولية للتقارير المالية (أصدرت في مايو ٢٠٠٨)
في مايو ٢٠٠٨ أصدرت لجنة معايير المحاسبة الدولية الكتاب الأول لمعاييرها. جميع المعايير التي أصدرت سارية المفعول بالنسبة للشركة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ، باستثناء ما يلي:

• *المعيار الدولي للتقارير المالية ٥ : الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها للبيع والعمليات الموقوفة:*

يوضح المعيار أنه عندما تكون شركة تابعة مصنفة كمحتفظ بها للبيع ، تصنف جميع موجوداتها ومطلوباتها كمحتفظ بها للبيع ، حتى عندما تستمر الشركة كحصة أقلية بعد معاملة البيع. لم يكن للتعديل أي تأثير على مركزها المالي أو الأداء المالي للمجموعة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

٢ أسس الإعداد والسياسات المحاسبية الهامة (تتمة)

تحسينات على المعايير الدولية للتقارير المالية (أصدرت في إبريل ٢٠٠٩)
في إبريل ٢٠٠٩ أصدرت لجنة معايير المحاسبة الدولية كتابها الثاني للتعديلات في معاييرها بهدف إزالة بعض الاختلافات وإيضاح الصياغة. هنالك أحكام مؤقتة منفصلة لكل معيار. إن تطبيق التعديلات التالية لم يكن لها أي تأثير على المركز المالي أو الأداء المالي للمجموعة.

• المعيار الدولي للتقارير المالية ٨ - بيانات قطاعات التشغيل:
يوضح أن موجودات ومطلوبات القطاع يتم إدراجها فقط عندما تكون الموجودات مضمنة في المقاييس التي يستخدمها المسؤول عن اتخاذ قرارات التشغيل.

• معيار المحاسبة الدولي ٧ - بيان التدفقات النقدية
يوضح المعيار أن المصاريف التي ينتج عنها تحقيق موجودات هي فقط التي يمكن تصنيفها كتدفق نقدي من الأنشطة الاستثمارية.

• معيار المحاسبة الدولي ٣٦ - انخفاض قيمة الموجودات:
لقد أوضح التعديل أن أكبر وحدة يسمح بأن تخصص لها الشهرة المشتراة في أعمال مجموعة هي قطاع التشغيل حسب التعريف في المعيار الدولي للتقارير المالية ٨ قبل التجميع لأغراض التقارير.

التعديلات الأخرى الناتجة من التحسينات على المعايير التالية لم يكن لها أي تأثير على السياسات المحاسبية أو على المركز المالي أو الأداء المالي للمجموعة:

- المعيار الدولي للتقارير المالية ٢ - الدفع على أساس الأسهم
- المعيار الدولي للتقارير المالية ٥ - الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها للبيع والعمليات المتوقفة.
- معيار المحاسبة الدولي ١ - عرض البيانات المالية.
- معيار المحاسبة الدولي ١٧ - الإيجارات.
- معيار المحاسبة الدولي ٣٨ - الموجودات غير الملموسة.
- معيار المحاسبة الدولي ٣٩ - الأدوات المالية ، التحقيق والقياس.
- التفسير ٩ - إعادة تقييم المشتقات الضمنية.
- التفسير ١٦ - التحوط لصادفي الاستثمار في عملية أجنبية.

لم تطبق المجموعة مبكراً أي معيار أو تعديل أو تفسير آخر تم إصداره ولكنه غير ساري المفعول.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

٣ الإيرادات من المنحة الحكومية

في مايو ٢٠٠٩ وافقت وزارة الاقتصاد والمالية ، بناء على طلب المجموعة لتعويضها مقابل تثبيت أسعار الحديد للمبيعات المحلية خلال عام ٢٠٠٨ ، حيث تم تعويض المجموعة بمبلغ ١.١٦٥.٧١١ الف ريال قطري. لقد تم الإفصاح عن هذا كإيرادات من منح حكومية في بيان الدخل الشامل.

٤ البضاعة

خلال الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ تم شطب بضاعة بقيمة لا شيء (٣٠ يونيو ٢٠٠٩ : ٢٣.٧٦ مليون ريال قطري) وهو الفرق بين صافي القيمة الممكن تحقيقها والتكلفة.

٥ الربح الأساسي والمخفف للسهم

يحتسب الربح الأساسي للسهم بتقسيم صافي الربح العائد للمساهمين بالشركة الأم للفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية القائمة خلال الفترة كالتالي:

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠٠٩	٢٠١٠	
ألف	ألف	
ريال قطري	ريال قطري	
(مراجعة)	(مراجعة)	
٢.٦٣٠.٩٩٨	٢.٦٣٠.٢٨٩	الربح العائد للمساهمين بالشركة الأم للفترة
٥٥٠.٠٠٠	٥٥٠.٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم خلال الفترة (بالألف)
٤.٧٨	٤.٧٨	الربح الأساسي والمخفف للسهم (ريال قطري للسهم)

إن مبالغ الربح الأساسي للسهم والربح المخفف للسهم متساوية، حيث لم تصدر الشركة أية أدوات يكون لها تأثير على الربح الأساسي للسهم.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

٦ العقارات والآلات والمعدات

٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	
٧.٥١١.٤٢٢	٦.١٣٧.٦١٩	صافي القيمة الدفترية الافتتاحية
٤٤١.٢٤٠	٩٨٠.٥٠٥	إضافات
٨٨٥.٠٠١	٨٩٩.٩٢٩	تحويلات / إعادة تبويب
(٥.٣٦٠)	(٣.٤٠٤)	استيعادات
(٢٧٤.٣٢٦)	(٥٠٣.٢٢٧)	الاستهلاك
<u>٨.٥٥٧.٩٧٧</u>	<u>٧.٥١١.٤٢٢</u>	صافي القيمة الدفترية الختامية

٧ المشروعات قيد التطوير

٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	
-	١.٠٩٥.٢٨٠	مصنع قاتوفين للغاز منخفض الكثافة
٩٩٧.٩٢١	٩٩٧.٩٢١	شركة رأس لفان اوليفينز ٠ المصنع والآلات
٧.٣٥٩.٨٧٠	٥.٩٣٤.٩٢٠	مشروع كافكو - ٥
٣٦٨.٤٣٣	-	مشروع كافكو - ٦
٥٣٠.٨٩٢	٤٤٥.٥٤٢	مشروع قطر للميلامين
-	٥٤٠	مشروع كافاك ٢
٨٥٧.٦٥٩	٦١٤.١٢٠	كابكو - مشروع البولي ايثيلين منخفض الكثافة - ٣
١٠.١١٤.٧٧٥	٩.٠٨٨.٣٢٣	عقارات قيد التطوير:
٥٨.١٩٦	٤٢.٩٧١	برج صناعات قطر
٩٦.٤٥٣	٨٥.١٧١	مشروع فريج
١٠.٢٦٩.٤٢٤	٩.٢١٦.٤٦٥	
(٩٩٧.٩٢١)	(١.٠٩٥.٢٨٠)	يخصم : إعادة تصنيف إلى عقارات وآلات ومعدات
<u>٩.٢٧١.٥٠٣</u>	<u>٨.١٢١.١٨٥</u>	

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

٨ الاستثمارات في الشركات الزميلة

للمجموعة الاستثمارات التالية في الشركات الزميلة:

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ الف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ الف ريال قطري (مراجعة)	نسبة التملك	بلد التأسيس	
٢٢.٠٢٠	٢١.٤٤٦	%٥٠	قطر	شركة قطر لتغليف المعادن ش.م.ق.
٦٤.٨٠١	٥٠.٤٧٤	%٢٥	البحرين	الشركة المتحدة استانليس استيل
٩٠٢.٠٩٣	-	%٢٥	البحرين	شركة الخليج للاستثمارات الصناعية (١)
٣٦٨.١٥٩	٣٩٦.٥٢٢	%٢٥.٥٢	قطر	شركة قطر فينيل المحدودة ش.م.ق.
١١.٦٣٠	١١.٧٨٥	%٢٦.٦٦	قطر	الشركة القطرية للمنتجات البلاستيكية ذ.م.م.
٤٣.٦٩٨	١.٠٢٦.٢٥٩	%٢٥	البحرين	شركة الخليج المتحد للحديد (فولاذ)
-	١١٨.١٠٥	%٢٠	السعودية	ش.ب.م. مقفلة البحرين (١)
				شركة حديد الجنوب ذ.م.م (٢)
<u>١.٤١٢.٤٠١</u>	<u>١.٦٢٤.٥٩١</u>			

إيضاحات:

(١) في ٢٢ إبريل ٢٠٠٩ قامت فولاذ بشراء ١٠٠٪ من أسهم التصويت في شركة الخليج للاستثمارات الصناعية ، المملوكة للمجموعة بنسبة ٢٥٪ كما في ذلك التاريخ. تم احتساب المعاملة كتجميع لكيانات تحت سيطرة مشتركة استثناء من المعيار الدولي للتقارير المالية ٣ - الأعمال المجمع ، حيث أن المجموعة المالكة هي نفسها بالنسبة للكيانين (فولاذ والخليج للاستثمارات الصناعية) ، وبالتالي تم تحويل موجودات ومطلوبات شركة الخليج للاستثمارات الصناعية إلى البيانات المالية الموحدة لشركة فولاذ بقيمتها الدفترية كما في ذلك التاريخ ، حيث قامت المجموعة بإعادة تبويب تكلفة الاستثمار في شركة الخليج للاستثمارات الصناعية البالغة ٧٦٥.٥٦٣ الف ريال قطري كما في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ كاستثمار في فولاذ.

(٢) اعتباراً من ٧ إبريل ٢٠١٠ قامت المجموعة بشراء حصة قدرها ٢٠٪ من الأسهم في شركة حديد الجنوب ، المؤسسة والمسجلة في المملكة العربية السعودية والتي تعمل في بناء مصنع للقضبان ، بتكلفة شراء إجمالية قدرها ١٢١.٥٠٠ الف ريال سعودي وتعادل ١١٨.١٠٥ الف ريال قطري.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

٩ الموجودات والمطلوبات المالية الأخرى

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)
٢.٢٧٧	-
٢٨٧.٠٩٤ ٩٤١	٥٠١.٤١٥ -
٢٨٨.٠٣٥	٥٠١.٤١٥
٢٥٩.٩٣٢ ٢٨.١٠٣	٤٧٥.٧٦٧ ٢٥.٦٤٨
٢٨٨.٠٣٥	٥٠١.٤١٥

موجودات مالية أخرى

مشتقات:

عقد صرف عملات أجنبية آجل كولا - متداول

مطلوبات مالية أخرى

مشتقات:

عقود تبادل أسعار فائدة

عقد صرف عملات أجنبية آجل كولا

تظهر في بيان المركز المالي المرحلي الموحد:
الجزء غير المتداول
الجزء المتداول

١٠ النقد وودائع قصيرة الأجل

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)
٥.٨٣٣.٧٨٦	٤.٠٨٣.٦٢٥

أرصدة لدى البنوك ونقد في الصندوق

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٠ النقد والبنود المماثلة للنقد - تنمة

لأغراض بيان التدفقات النقدية يظهر النقد والبنود المماثلة للنقد كالتالي :

٣٠ يونيو	٣١ ديسمبر
٢٠١٠	٢٠٠٩
ألف	ألف
ريال قطري	ريال قطري
(مراجعة)	(مدققة)
٤.٠٨٣.٦٢٥	٥.٨٣٣.٧٨٦
(١.٣٥٥.٠٠٠)	(٩٩٣.٥٥٥)
<u>٢.٧٢٨.٦٢٥</u>	<u>٤.٨٤٠.٢٣١</u>

أرصدة لدى البنوك ونقد في الصندوق
ناقص: ودائع ثابتة تستحق بعد ٩٠ يوم

١١ رأس المال

٣٠ يونيو	٣١ ديسمبر
٢٠١٠	٢٠٠٩
(مراجعة)	(مدققة)
عدد أسهم	عدد أسهم
٥.٥٠٠.٠٠٠	٥.٥٠٠.٠٠٠
<u>٥.٥٠٠.٠٠٠</u>	<u>٥.٥٠٠.٠٠٠</u>

المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل:

٥٥٠.٠٠٠.٠٠٠ سهم بقيمة ١٠ ريال قطري للسهم الواحد

(٣١ ديسمبر ٢٠٠٩: ٥٥٠.٠٠٠.٠٠٠ سهم بقيمة ١٠ ريال للسهم)

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٢ القروض والتسهيلات التي تحمل فوائد

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (غير مدققة)	تاريخ الاستحقاق	العملة	المنشأة	سعر الفائدة	
٢.٦٩٥.٥٥١	٣.٥١٥.٤٨٥	٢٠١٧	دولار أمريكي	كافكو	ليبور + الهامش السائد	القرض ١
١.٦٤٢.٧٠١	١.٥٨٣.٧١٩	٢٠١٨	دولار أمريكي	قطر ستيل	ليبور + الهامش السائد	القرض ٢
١١٨.٨٤٦	٨٠.٤٤٤	٢٠١١	دولار أمريكي	كفاك	ليبور + ٠.٥%	القرض ٣
٩٢.٩٨٣	٨١.٣٦٠	٢٠١٣	دولار أمريكي	قطر ستيل	ليبور + ٣.٠%	القرض ٤
٣٣.٧٧٥	-	٢٠١٤	ريال قطري	فريج	سعر قطر المركزي ٢.٤٥%	القرض ٥ - إجارة (إيضاح ١)
-	٥٨٢.٤٠٠	٢٠١٣	دولار أمريكي	كابكو	٥.٥% ثابت	القرض ٦ - مرابحة (إيضاح ٢)
١.٣٧٩.٨٩٣	١.٣٨١.٨٩٦	٢٠٢٠	دولار أمريكي	قاتقوين	ليبور + الهامش السائد	قرض جماعي
٣٤.٧٠٢	٣٤.٧٠٢		دولار أمريكي	قطر ستيل		قروض قصيرة الأجل أخرى
٥.٩٩٨.٤٥١	٧.٢٦٠.٠٠٦					
(٣٠٦.٧٢٤)	(٤٦٧.٤٣٦)					
٥.٦٩١.٧٢٧	٦.٧٩٢.٥٧٠					

ناقص : أقساط سداد مستحقة خلال سنة واحدة

إجمالي الجزء غير المتداول

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٢ القروض والتسهيلات التي تحمل فوائد - تنمة

إيضاح

- (١) خلال ٢٠٠٩ دخلت الشركة في اتفاقية إجارة مع بنك تجاري في قطر للحصول على ١٠٠ مليون ريال قطري. هذه التسهيلات كانت مستحقة السداد على ٥ أقساط سنوية بقيمة ٢٠ مليون ريال قطري لكل قسط ابتداء من ٢٠١٠. هذا القرض مضمون برهن أول على عقار قيمته الدفترية ١٩١.٦ مليون ريال قطري. يحمل القرض فوائد بسعر مصرف قطر المركزي زائد هامش بنسبة ٢.٤٥٪. خلال الفترة تم سداد هذا القرض بالكامل.
- (٢) خلال الفترة سحبت شركة كابكو تسهيلات مرابحة بمبلغ ٢٠٠ مليون دولار أمريكي (بلغت حصة المجموعة ١٦٠ مليون دولار أمريكي - تعادل ٥٨٢.٤ مليون ريال قطري). يحمل هذا القرض ربح بمعدل ٥.٥٠٪ في السنة ويستحق سداؤه في ٢٩ فبراير ٢٠١٣.

١٣ الأرباح الموزعة المدفوعة

أقترح مجلس الإدارة توزيع أرباح نهائية بقيمة ٥ ريال قطري للسهم للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ (٢٠٠٨ : ٨ ريال قطري للسهم). تمت المصادقة على الأرباح الموزعة لعام ٢٠٠٩ بقيمة ٢.٧٥ مليار ريال قطري في الجمعية العامة السنوية للمساهمين التي عقدت في ٦ إبريل ٢٠١٠ وتم دفعها خلال إبريل ٢٠١٠.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٤ الإفصاحات حول الأطراف ذات العلاقة

المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

الأطراف ذات العلاقة تمثل المساهمين والشركاء بالمشاريع المشتركة ومجالس الإدارات والإدارة العليا لشركات المجموعة والشركات التي يكونون فيها الملاك الرئيسيون. يتم اعتماد سياسة الأسعار وشروط هذه المعاملات من قبل إدارة المجموعة.

المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة الواردة في بيان الدخل المرحلي الموحد للستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ و ٢٠٠٩ هي كالتالي:

مصاريف بيع					الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ (مراجعة)
إيرادات	مدفوعات	ومصاريف	مشتريات	مبيعات	
أخرى	إيجارات	أخرى	ألف	ألف	
ألف	ألف	ألف	ريال قطري	ريال قطري	
ريال قطري	ريال قطري	ريال قطري	ريال قطري	ريال قطري	مساهمون رئيسيون
-	١٨.٥٥١	١٦.٤٥٥	٧١٧.٩٢٢	٧٧.٣٤٠	شركات زميلة
٢٠.٢٧٣	-	٣٠٠	٥٤٣.٦٦٩	٣٢٩.٦٩٢	مشروعات مشتركة
-	-	٩٤٨	٧٨١	٤.٨٦٢	أطراف أخرى ذات علاقة
٧.٩١٠	-	٥٧.٥٨٩	١٠.٦٥١	٨٥٠.٩٦٠	
<u>٢٨.١٨٣</u>	<u>١٨.٥٥١</u>	<u>٧٥.٢٩٢</u>	<u>١.٢٧٣.٠٢٣</u>	<u>١.٢٦٢.٨٥٤</u>	

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٤ الإفصاحات حول الأطراف ذات العلاقة - تنمة

المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة - تنمة

الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٩ (مراجعة)					
مبيعات ألف ريال قطري	مشتريات ألف ريال قطري	مصاريف بيع ومصاريف أخرى ألف ريال قطري	مدفوعات إيجارات ألف ريال قطري	إيرادات أخرى ألف ريال قطري	
٦١.٩٨٨	٦٢٣.٨٧٤	٧.١٩٠	٥.١١٨	٩١٠	مساهمون رئيسيون
٧٧.٥٦١	١٦٨.١٨٦	-	-	١٢.٥١٤	شركات زميلة
٢.٨٢٢	٥٤٧	٧٢٩	-	١.٥٤٦	مشروعات مشتركة
٨١٤.٩٩٢	٦.٣٥٦	٤٣.٥٨٠	٨.٩٤١	٥.٢٣٧	أطراف أخرى ذات علاقة
٩٥٧.٣٦٣	٧٩٨.٩٦٣	٥١.٤٩٩	١٤.٠٥٩	٢٠.٢٠٧	

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٤ الإفصاحات حول الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

أرصدة الأطراف ذات العلاقة

أرصدة الأطراف ذات العلاقة المدرجة في بيان المركز المالي المرحلي الموحد:

أرصدة مستحقة من الأطراف ذات العلاقة:

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	
٣٤.٣٢٦	٣٢.٨٩٣	مساهمون رئيسيون
٣٤.٤٦٤	١٠١.١٠٠	مشروعات مشتركة
١٠٣.٣٨	١٠٢.٠١٢	شركات زميلة
٥		
٣١٩.٥٦	٢٦٩.١٩٨	أطراف أخرى ذات علاقة
٧		
<u>٤٩١.٧٤٢</u>	<u>٥٠٥.٢٠٣</u>	

أرصدة مستحقة للأطراف ذات العلاقة

٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ألف ريال قطري (مدققة)	٣٠ يونيو ٢٠١٠ ألف ريال قطري (مراجعة)	
٣٤٣.٨٦٤	٣٠٧.٨٦٠	مساهمون رئيسيون
٨.٣١٦	٢٢.٢٧٠	مشروعات مشتركة
٤٥.٢٤٠	٨٩.٢٥٩	شركات زميلة
٨٠.٩٢٥	١٣١.٩٣٢	أطراف أخرى ذات علاقة
<u>٤٧٨.٣٤٥</u>	<u>٥٥١.٣٢١</u>	

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٤ الإفصاحات حول الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

مكافآت المسؤولين بالإدارة العليا

بلغت المكافآت لمجلس الإدارة والمسؤولين الآخرين بالإدارة العليا خلال الفترة كالتالي :

للسنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو	
٢٠٠٩	٢٠١٠
ألف	ألف
ريال قطري (مراجعة)	ريال قطري (مراجعة)
١.٢٩١	١.٤٤٧
١١.٦٩٨	١١.٧٠٠
٣٥٩	٣٧٧
<u>١٣.٣٤٨</u>	<u>١٣.٥٢٤</u>

مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
منافع قصيرة الأجل للموظفين الرئيسيين
المساهمة لصندوق التقاعد للموظفين القطريين

١٥ الالتزامات المحتملة

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ بلغت التزامات المجموعة المحتملة والمتعلقة بالضمانات البنكية وضمانات أخرى ومطالبات قانونية وأمور أخرى تنشأ خلال الأعمال العادية ٣٨٢ مليون ريال قطري (٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ : ٣٤٦ مليون ريال قطري) ولا يتوقع أن تنشأ عنها مطلوبات مادية.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)
٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٦ الالتزامات الرأسمالية

٣٠ يونيو	٣١ ديسمبر
٢٠١٠	٢٠٠٩
ألف	ألف
ريال قطري	ريال قطري
(مراجعة)	(مدققة)

الالتزامات النفقات الرأسمالية

النفقات الرأسمالية التقديرية المتعاقد لها خلال الفترة ولكن لم تخصص لها
مبالغ:

٧.٥٦٠.٦٤٨	٥.٤٩٤.١١٥
-----------	-----------

عقارات وآلات ومعدات

الالتزامات إيجارات تشغيلية

الحد الأدنى لمدفوعات الإيجارات المستقبلية :

٤٨.٢٤٥	٥٥.٠٤٥
٧٧.٠٠٥	٩٤.٧٠٧
٢٧٥.٧٦٢	١.٨٥٣.٥٠٧
٤٠١.٠١٢	٢.٠٠٣.٢٥٩

خلال سنة واحدة

بعد سنة واحدة ولكن لا تزيد عن خمس سنوات

أكثر من خمس سنوات

إجمالي مصاريف الإيجارات المتعاقد عليها في نهاية الفترة

١٧ البيانات القطاعية

لأغراض تجارية تم تنظيم المجموعة في أربع وحدات تجارية على أساس منتجاتها وخدماتها ، ولها
أربع قطاعات للبيانات التشغيلية كالتالي:

- قطاع البتروكيماويات ، الذي يقوم بانتاج وبيع الإيثيلين ، والبولي إيثيلين ، ام تي بي إي ، الميثانول ومنتجات بتروكيماوية أخرى.
- قطاع الأسمدة ، الذي يقوم بانتاج وبيع اليوريا والأمونيا ومنتجات ثانوية أخرى.
- قطاع الحديد ، الذي يقوم بانتاج وبيع القضبان الحديدية وسيخ تسليح المباني ومنتجات أخرى.
- القطاع العقاري ، الذي يعمل في الاستثمار العقاري وإدارة وتأجير العقارات.

تقوم الإدارة بمراقبة نتائج التشغيل لوحداتها التجارية بصورة منفصلة لغرض اتخاذ القرارات حول
توزيع الموارد وتقييم الأداء. يتم تقييم أداء القطاع بناء على أرباح أو خسائر التشغيل والتي يتم قياسها
في جوانب معينة ، كما يفصل الجدول التالي ، بصورة مختلفة عن ربح أو خسارة التشغيل في
البيانات المالية الموحدة.

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٧ البيانات القطاعية - تنمة

القطاعات التشغيلية

الجدول التالي يعرض الإيرادات والإرباح المتعلقة بقطاعات أنشطة المجموعة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ و٢٠٠٩ على التوالي:

الإجمالي ألف ريال قطري	العقارات ألف ريال قطري	الحديد ألف ريال قطري	الأسمدة ألف ريال قطري	البتروكيماويات ألف ريال قطري	
٥.٤٤٦.١٥٧	١.٧٥١	٢.٢٤٣.٠٩٣	١.٣١٣.٩١١	١.٨٨٧.٤٠٢	الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ (مراجعة) إجمالي الإيرادات
٢.٥٩٣.٠٠٤	(٧٣٨)	٧٤٢.١٣٥	٦٩٦.٨١٤	١.١٥٤.٧٩٣	النتائج: نتائج القطاع
٤٣.٤٨٤ (٤.٨٤٦)					إيرادات غير موزعة مصاريف غير موزعة
<u>٢.٦٣١.٦٤٢</u>					ربح الفترة

صناعات قطر (ش.م.ق)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٧ البيانات القطاعية - تنمة

القطاعات التشغيلية - تنمة

الإجمالي ألف ريال قطري	العقارات ألف ريال قطري	الحديد ألف ريال قطري	الأسمدة ألف ريال قطري	البتروكيماويات ألف ريال قطري	
٤.٥٠٦.٩٧٤	٦٣٤	٢.٠٠٤.٤٨١	١.١٦٧.٧٨٤	١.٣٣٤.٠٧٥	الستة اشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٩ (مراجعة) إجمالي الإيرادات
٢.٥٩٤.٥٣٩	١.٨١٨	١.١٦٤.٨٢١	٦٢٢.٩١٥	٨٠٤.٩٨٥	النتائج: نتائج القطاع
٤٤.٤٠٩ (٦.٨٠٢)					إيرادات غير موزعة مصاريف غير موزعة
<u>٢.٦٣٢.١٤٦</u>					ربح الفترة

صناعات قطر (ش.م.ق.)

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٣ البيانات القطاعية (تتمة)

الجدول التالي يعرض موجودات القطاعات المتعلقة بانشطة المجموعة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ و السنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ على التوالي:

البتر وكيمواويات ألف ريال قطري	الأسمدة ألف ريال قطري	الحديد ألف ريال قطري	العقارات ألف ريال قطري	تعديلات ألف ريال قطري	الإجمالي ألف ريال قطري
٧.٦٠٤.٠٨٩	١١.١٣٧.٨٨٩	٧.٤٦٦.٥٧٠	١٨٣.٢٨١	١.٨٧٨.١١٧	٢٨.٢٦٩.٩٤٦
٧.٨٨٧.٠٦٨	١٠.٣٤١.٦٥٦	٨.١٣٧.٩٦٩	٢٢٠.٠٨٠	٥٣٤.٥١٦	٢٧.١٢١.٢٨٩

موجودات القطاع:
في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ (مراجعة)

في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ (مدققة)

إيضاحات:

(١) المبلغ المدرج في عمود تعديلات أعلاه يمثل الموجودات المدرجة في سجلات صناعات قطر ش.م.ق.

(٢) البيانات القطاعية أعلاه تتعلق فقط بالشركات التابعة والشركات المشتركة.

إيضاحات حول البيانات المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ يونيو ٢٠١٠

١٨ أرقام المقارنة

(أ) خلال الفترة الحالية تسملت شركة قطر ستيل ورقة دين من المؤسسة القطرية العامة للكهرباء والماء (كهرماء) تتعلق بالفترة السابقة ، وبناء عليه تذكر إدارة الشركة أنه وفقاً لاتفاقية الإمداد بالكهرباء الموقعة مع كهرماء في ٢٠٠٥ لم يتم توفير الكهرباء المتفق عليها حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ بالحد الأدنى من استهلاك الطاقة كما تنص الاتفاقية ، وعليه تم تعديل رصيد الأرباح المدورة كما في ١ يناير ٢٠١٠ بمبلغ ٣٤.٥٩٥ الف ريال قطري ويمثل الفرق بين الحد الأدنى من كمية استهلاك الكهرباء وفقاً للاتفاقية أعلاه والكمية المسجلة حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩. لم يتم تعديل صافي الربح للفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٠ بالحصة التناسبية لهذا الاستحقاق على أساس القيمة الفعلية.

(ب) لم يتم تحويل استحقاق عقود تبادل أسعار الفائدة المصنفة تحت تحوطات التدفق النقدي للربع الأخير من ٢٠٠٩ (من ١ أكتوبر ٢٠٠٩ حتى ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩) بمبلغ ١٣.٥٤٦ الف ريال قطري في قطر ستيل من احتياطي التدفق النقدي إلى الربح أو الخسارة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠٠٩ ، وعليه قررت إدارة قطر ستيل تعديل الأرباح المدورة كما في ١ يناير ٢٠١٠ لتصحيح هذا الخطأ.

(ج) أعيد تبويب صافي بعض المصاريف والإيرادات المدرجة سابقاً تحت "تكلفة مبيعات" و "إيرادات أخرى" بمبلغ ٦٧.٥١٨ الف ريال قطري إلى ٥.٥٣٩ الف ريال قطري على التوالي إلى "مصاريف إدارية" بقيمة ٥٧.٧٢٣ الف ريال قطري و"مصاريف بيع" بقيمة ٤.٢٥٧ الف ريال قطري لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠٠٩. لم يكن لإعادة التبويب أعلاه أي تأثير على الربح للفترة وإجمالي حقوق المساهمين. يتم إدخال هذه التغييرات لتحسين جودة عرض البيانات المالية.

بالإضافة إلى ذلك أعيد تبويب التكلفة المنكبدة على مشروع كابكو - LDPE 3 ، التي كانت مدرجة تحت العقارات والآلات والمعدات في السنة السابقة ، إلى مشروعات قيد التطوير خلال الفترة الحالية. كذلك أعيد تبويب مشروع TMT Wire Rode ، الذي كان مدرجاً في السابق تحت مشروعات قيد التطوير ، إلى العقارات والآلات والمعدات. ووفقاً لذلك أعيد تبويب أرقام مقارنة بمبلغ ٦١٤.١٢١ الف ريال قطري و ١٠.٨٠٥ الف ريال قطري. أجريت هذه التعديلات لتعكس سياسة الإدارة في الإفصاح عن المشروعات الهامة بصورة منفصلة والتي لها تأثير كبير على الإيرادات مستقبلاً بينما يتم إدراج المصروفات الرأسمالية الروتينية مثل تجديد وتوسعة المصانع الموجودة تحت العقارات والآلات والمعدات. إن إعادة التبويب ليس له أي تأثير على صافي الربح أو حقوق الشركاء المدرجة سابقاً.